



RWV Reiat Wasserversorgung  
Lohn, Stetten, Büttenhardt

Investitionsrechnung Budget 2026

| Konto        | Investitionsrechnung<br>Funktionale Gliederung IR       | Budget 2026         |                  | Budget 2025 |                  | Rechnung 2024     |                   |
|--------------|---------------------------------------------------------|---------------------|------------------|-------------|------------------|-------------------|-------------------|
|              |                                                         | Ausgaben            | Einnahmen        | Ausgaben    | Einnahmen        | Ausgaben          | Einnahmen         |
|              | <b>Total</b>                                            | <b>1'900'000.00</b> | <b>35'000.00</b> |             | <b>35'000.00</b> | <b>693'003.47</b> | <b>693'003.47</b> |
|              | Netto Ausgaben                                          |                     | 1'865'000.00     |             |                  |                   |                   |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  | 35'000.00   |                  |                   |                   |
| <b>7</b>     | <b>Umweltschutz und Raumordnung</b>                     | <b>1'900'000.00</b> | <b>35'000.00</b> |             | <b>35'000.00</b> | <b>543'984.87</b> | <b>149'018.60</b> |
|              | Netto Ausgaben                                          |                     | 1'865'000.00     |             |                  |                   | 394'966.27        |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  | 35'000.00   |                  |                   |                   |
| <b>71</b>    | <b>Wasserversorgung</b>                                 | <b>1'900'000.00</b> | <b>35'000.00</b> |             | <b>35'000.00</b> | <b>543'984.87</b> | <b>149'018.60</b> |
|              | Netto Ausgaben                                          |                     | 1'865'000.00     |             |                  |                   | 394'966.27        |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  | 35'000.00   |                  |                   |                   |
| <b>7101</b>  | <b>Wasserversorgung - Versorgungsnetz</b>               | <b>1'900'000.00</b> | <b>35'000.00</b> |             | <b>35'000.00</b> | <b>543'984.87</b> | <b>149'018.60</b> |
|              | Netto Ausgaben                                          |                     | 1'865'000.00     |             |                  |                   | 394'966.27        |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  | 35'000.00   |                  |                   |                   |
| 7101.5090.03 | Grosswiesen, Ersatz Pumpen                              |                     |                  |             |                  | 72'235.80         |                   |
| 7101.5090.04 | Grosswiesen, Pumpleitungsersatz und Steuerung           |                     |                  |             |                  | 411'574.67        |                   |
| 7101.5090.05 | Grosswiesen, Anteil Barga Verrohrung und Steuerung      |                     |                  |             |                  |                   | 88'891.90         |
| 7101.5090.06 | Ersatzbau Reservoir Cholruti                            | 1'600'000.00        |                  |             |                  | 60'174.40         |                   |
| 7101.5090.07 | Werkleitungersatz Pumpleitung Landesgrenze bis Cholruti | 300'000.00          |                  |             |                  |                   |                   |
| 7101.6370.00 | Anschlussgebühren Lohn                                  |                     | 10'000.00        |             | 10'000.00        |                   | 54'015.60         |
| 7101.6370.01 | Anschlussgebühren Stetten                               |                     | 15'000.00        |             | 15'000.00        |                   | 5'649.10          |
| 7101.6370.02 | Anschlussgebühren Büttenhardt                           |                     | 10'000.00        |             | 10'000.00        |                   | 462.00            |
| <b>9</b>     | <b>Finanzen und Steuern</b>                             |                     |                  |             |                  | <b>149'018.60</b> | <b>543'984.87</b> |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  |             |                  | 394'966.27        |                   |
| <b>99</b>    | <b>Nicht aufgeteilte Posten</b>                         |                     |                  |             |                  | <b>149'018.60</b> | <b>543'984.87</b> |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  |             |                  | 394'966.27        |                   |
| <b>9990</b>  | <b>Abschluss</b>                                        |                     |                  |             |                  | <b>149'018.60</b> | <b>543'984.87</b> |
|              | Netto Einnahmen                                         |                     |                  |             |                  | 394'966.27        |                   |
| 9990.5900.00 | Passivierte Einnahmen                                   |                     |                  |             |                  | 149'018.60        |                   |
| 9990.6900.00 | Aktivierete Ausgaben                                    |                     |                  |             |                  |                   | 543'984.87        |

Informationen zur Wasserversorgung

Lohn, Dezember 2025

RWV gut aufgestellt für die kommenden Herausforderungen

Sehr geehrte Kundinnen und Kunden  
Geschätzte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Gerne informieren wir Sie über Aktuelles aus der Reiat Wasserversorgung (RWV):

• Die neue Verbandsordnung, welche allen StimmbürgerInnen Mitte August 2025 zugestellt wurde, ist durch die Gemeindeversammlungen der Verbandsgemeinden Anfang September 2025 genehmigt worden. Sie bildet Grundlage für eine effiziente Verbandsarbeit mit klaren Zuständigkeiten der Organe und entsprechender Transparenz. Dieser Tage befassen sich die Gemeinderäte der Verbandsgemeinden, aber auch die Delegierten mit der Nominierung von künftigen Vorstandsmitgliedern und des neuen Präsidenten der RWV. Inzwischen stellt der bisherige Vorstand den nahtlosen Übergang sicher. Im Nachgang an die Gemeindeversammlungen hat ein einzelner Delegierter beim Kanton eine Aufsichtsanzeige erstattet. Diese ist noch hängig. Gemäss Aussage des kantonalen Amts für Justiz und Gemeinden kann die Umsetzung der neuen beschlossenen Verbandsstruktur wie geplant vorgenommen werden.

• Erstmals liegen dem Budget auf der Einnahmeseite die Gebühren gemäss dem neuen Modell zugrunde, welches von den Gemeindeversammlungen der drei Verbandsgemeinden genehmigt und allen StimmbürgerInnen auch schriftlich zugestellt worden ist. Es entspricht den Vorgaben verursachergerechter Trinkwasserfinanzierung und schafft damit die gewünschte Transparenz. Der budgetierte Ertragsüberschuss von CHF 47 500 mag zwar etwas hoch erscheinen. Er ist zum einen jedoch mit Unsicherheiten hinsichtlich der tatsächlichen Gebührenerträge verbunden, zum anderen steht mit dem Ersatzneubau des Reservoir «Cholruti» ein grosser Brocken an und zudem sind auch die Darlehen innert angemessener Frist zurückzuzahlen. Die Gefahr einer Gewinnanhäufung besteht nicht. Nach wie vor stellen die weiter steigenden Energiekosten gerade für die RWV mit langen Leitungen in hügeligem Gelände und hoher Pumpenleistung eine besondere Herausforderung dar. Mittelfristige Verminderung von Abhängigkeiten zur Deckung des Strombedarfs ist ein Thema, mit dem sich die RWV-Leitung befasst.

Nun wünsche ich Ihnen allen im Namen der RWV-Organen und der gesamten Crew Frohe Festtage, einen guten Jahreswechsel und uns allen ein gesundes 2026 mit stets genügend Trinkwasser.

Freundlich  
Alex Schlatter, Präsident

Gegen den Budgetbeschluss der Delegiertenversammlung können 100 Stimmberechtigte aus den Verbandsgemeinden oder die Gemeinderäte von zwei Verbandsgemeinden innert 30 Tagen von der amtlichen Mitteilung an gerechnet die Durchführung einer Urnenabstimmung verlangen (Termin der amtlichen Mitteilung ist dieser Versand, mithin der 15. Dezember 2025).

..Das Interview..



Thomas Buchmann

Thomas Buchmann ist Landwirt aus Büttenhardt. Seit 2023 vertritt er die Gemeinde als Delegierter. Von 2012 bis 2020 war er interner Revisor der RWV.

1) Thomas Buchmann, Du bist nun seit drei Jahren Delegierter aus Büttenhardt in der RWV. Was erachtest Du als Deine Hauptaufgaben in dieser Funktion?

Als Landwirt bin ich beruflich in besonderem Masse auf genügend Wasser angewiesen. Mein Grossvater erzählte mir früher, dass wir hier in trockenen Sommern oft Wasserknappheit hatten. Seit die RWV besteht, ist dieses Problem gelöst. Ich sehe mich als bodenständigen Praktiker, der den Reiat als Landbesitzer seit Jahren kennt. Dank meinem Wissen über die Gegebenheiten vor Ort weiss ich, wo Leitungen und Reservoirs am besten anzulegen sind: in solchen Fragen liegen meine Stärken, hier kann ich die RWV unterstützen.

2) Wie erlebst Du die Zusammenarbeit zwischen Delegierten, dem Vorstand und der Betriebsleitung in der RWV?

Die vergangenen drei Jahre waren in der RWV intensiv. Die Erarbeitung der Gebühren- und Strukturreform war komplex und hat alle gefordert. Nun sind die Entscheidungen auch in den Gemeinden gefallen und ich bin überzeugt, dass die RWV mit transparenten Zuständigkeiten und ausgewogenen Gebühren für die Zukunft gut aufgestellt ist. Als Delegierter habe ich die Zusammenarbeit mit dem Vorstand und der Betriebsleitung stets geschätzt. Ich konnte mich aktiv in die Entwicklung der neuen Verbands- und Gebührenordnung einbringen. Über Anträge wurde RWV-intern korrekt und transparent abgestimmt. Manchmal war ich mit meiner Meinung in der Minderheit, was ich akzeptiere - so funktioniert eben die Demokratie.

3) Gibt es derzeit Engpässe oder Risiken bei der Wassergewinnung?

Aktuell ist die RWV gut aufgestellt. Damit das auch in Zukunft so bleibt, müssen wir in allen Bereichen auf der Höhe der Zeit bleiben. Nach 40 Jahren brauchen wir ein neues Reservoir in der Cholrütli, finanziell ein grosser Brocken. Auch die Qualität unseres Wassers müssen wir im Auge behalten. Dazu gehören auch die «Ewigkeitschemikalien», die zunehmend zum Problem werden. Manchmal denke ich jedoch, dass wir hier auch den gesunden Menschenverstand walten lassen und verhältnismässig vorgehen müssen. Die RWV hat zudem den Vorteil, bei besonderen Ereignissen auf mehrere externe Wasserzugänge -etwa aus Merishausen oder Schaffhausen - zurückgreifen zu können.

4) Was motiviert Dich persönlich, diese Aufgabe zu übernehmen?

Meine Motivation für die Mitarbeit in der RWV ist es, den heutigen Standard der Wasserversorgung auch für meine Kinder und meine Enkel zu sichern. Dafür müssen wir uns dauernd einsetzen, wir dürfen uns nicht auf den Lorbeeren ausruhen.

| RWV Reiat Wasserversorgung |                                                 | Erfolgsrechnung Budget 2026 |            |             |            |               |            |
|----------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------|------------|-------------|------------|---------------|------------|
| Lohn, Stetten, Büttenhardt |                                                 |                             |            |             |            |               |            |
| Konto                      | Erfolgsrechnung<br>Funktionale Gliederung ER    | Budget 2026                 |            | Budget 2025 |            | Rechnung 2024 |            |
|                            |                                                 | Aufwand                     | Ertrag     | Aufwand     | Ertrag     | Aufwand       | Ertrag     |
| 7                          | Total                                           | 430'200.00                  | 477'700.00 | 357'200.00  | 361'510.00 | 334'532.59    | 308'872.29 |
|                            | Netto Aufwand                                   |                             |            |             |            |               | 25'660.30  |
|                            | Netto Ertrag                                    | 47'500.00                   |            | 4'310.00    |            |               |            |
| 71                         | Umweltschutz und Raumordnung                    | 430'200.00                  | 477'700.00 | 357'200.00  | 361'510.00 | 334'532.59    | 308'872.29 |
|                            | Netto Aufwand                                   |                             |            |             |            |               | 25'660.30  |
|                            | Netto Ertrag                                    | 47'500.00                   |            | 4'310.00    |            |               |            |
| 710                        | Wasserversorgung                                | 430'200.00                  | 477'700.00 | 357'200.00  | 361'510.00 | 334'532.59    | 308'872.29 |
|                            | Netto Aufwand                                   |                             |            |             |            |               | 25'660.30  |
|                            | Netto Ertrag                                    | 47'500.00                   |            | 4'310.00    |            |               |            |
| 7101                       | Wasserversorgung                                | 430'200.00                  | 477'700.00 | 357'200.00  | 361'510.00 | 334'532.59    | 308'872.29 |
|                            | Netto Aufwand                                   |                             |            |             |            |               | 25'660.30  |
|                            | Netto Ertrag                                    | 47'500.00                   |            | 4'310.00    |            |               |            |
| 7101.3000.00               | Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder        | 10'000.00                   |            | 10'000.00   |            | 10'825.00     |            |
| 7101.3010.00               | Löhne Verwaltungs- und Betriebspersonal         | 50'000.00                   |            | 30'000.00   |            | 22'487.50     |            |
| 7101.3050.00               | AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten | 2'500.00                    |            | 2'500.00    |            | 1'304.00      |            |
| 7101.3053.00               | AG-Beiträge an Unfallversicherungen             | 400.00                      |            | 400.00      |            | 151.15        |            |
| 7101.3054.00               | AG-Beiträge an Familienausgleichskasse          | 300.00                      |            | 300.00      |            | 256.45        |            |
| 7101.3100.00               | Büromaterial                                    | 2'000.00                    |            | 2'000.00    |            | 1'578.74      |            |
| 7101.3101.02               | Betriebsaufwand und Verbrauchsmaterial          | 15'000.00                   |            | 15'000.00   |            | 12'224.88     |            |
| 7101.3101.03               | Wasserankauf zum Wiederverkauf                  | 15'000.00                   |            | 10'000.00   |            | 5'138.18      |            |
| 7101.3111.02               | Wasserzähler                                    | 10'000.00                   |            | 12'500.00   |            | 10'056.45     |            |
| 7101.3120.01               | Energie Pumpanlagen                             | 125'000.00                  |            | 105'000.00  |            | 76'808.35     |            |
| 7101.3130.00               | Dienstleistungen Dritter                        | 10'000.00                   |            | 10'000.00   |            | 4'415.88      |            |
| 7101.3130.03               | Mitglieder- und Verbandsbeiträge                | 2'000.00                    |            | 2'000.00    |            | 1'997.60      |            |
| 7101.3130.04               | Telefon, Taxen, Porti                           | 5'000.00                    |            | 5'000.00    |            | 4'047.85      |            |
| 7101.3132.01               | Amt für Lebensmittelkontrolle                   | 3'000.00                    |            | 3'000.00    |            | 2'920.50      |            |
| 7101.3133.00               | Informatik-Nutzungsaufwand                      | 14'000.00                   |            | 14'000.00   |            | 13'356.60     |            |
| 7101.3134.00               | Sachversicherungsprämien                        | 7'000.00                    |            | 7'000.00    |            | 5'546.60      |            |
| 7101.3137.00               | Steuern und Abgaben                             | 1'000.00                    |            | 1'000.00    |            | 978.80        |            |
| 7101.3143.01               | Unterhalt Steuerung                             | 5'000.00                    |            | 5'000.00    |            | 1'349.00      |            |
| 7101.3143.02               | Unterhalt UV Anlage                             | 1'000.00                    |            | 500.00      |            | 845.00        |            |
| 7101.3143.03               | Unterhalt Leitungsnetz                          | 110'000.00                  |            | 110'000.00  |            | 100'267.44    |            |
| 7101.3170.00               | Reisekosten und Spesen                          | 2'000.00                    |            | 2'000.00    |            | 1'127.90      |            |
| 7101.3300.30               | Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten    | 30'000.00                   |            | 10'000.00   |            | 9'392.00      |            |

| RWV Reiat Wasserversorgung |                                                  | Erfolgsrechnung Budget 2026 |            |             |            |               |            |
|----------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------------|------------|-------------|------------|---------------|------------|
| Lohn, Stetten, Büttenhardt |                                                  |                             |            |             |            |               |            |
| Konto                      | Erfolgsrechnung<br>Funktionale Gliederung ER     | Budget 2026                 |            | Budget 2025 |            | Rechnung 2024 |            |
|                            |                                                  | Aufwand                     | Ertrag     | Aufwand     | Ertrag     | Aufwand       | Ertrag     |
| 7101.3499.00               | übriger Finanzaufwand                            | 10'000.00                   |            |             |            | 1'213.05      |            |
| 7101.4240.01               | Wasserabgabe an Private Lohn                     |                             | 68'000.00  |             | 85'000.00  |               | 73'145.15  |
| 7101.4240.03               | Grundgebühr Private Lohn                         |                             | 29'500.00  |             | 5'000.00   |               | 5'021.25   |
| 7101.4240.05               | Wasserzählermieten Lohn                          |                             | 11'700.00  |             | 7'500.00   |               | 7'636.35   |
| 7101.4240.07               | Löschgebühr Lohn                                 |                             | 30'000.00  |             |            |               |            |
| 7101.4241.01               | Wasserabgabe an Private Stetten                  |                             | 133'000.00 |             | 183'000.00 |               | 150'807.99 |
| 7101.4241.03               | Grundgebühr Private Stetten                      |                             | 54'000.00  |             | 8'000.00   |               | 8'163.00   |
| 7101.4241.05               | Wasserzählermieten Stetten                       |                             | 18'900.00  |             | 12'000.00  |               | 12'360.60  |
| 7101.4241.07               | Löschgebühr Stetten                              |                             | 54'750.00  |             |            |               |            |
| 7101.4242.01               | Wasserabgabe an Private Büttenhardt              |                             | 32'000.00  |             | 48'000.00  |               | 40'162.05  |
| 7101.4242.03               | Grundgebühr Private Büttenhardt                  |                             | 16'250.00  |             | 3'000.00   |               | 3'125.65   |
| 7101.4242.05               | Wasserzählermieten Büttenhardt                   |                             | 7'650.00   |             | 4'500.00   |               | 4'695.45   |
| 7101.4242.07               | Löschgebühr Büttenhardt                          |                             | 16'500.00  |             |            |               |            |
| 7101.4243.01               | Wasserabgabe an Private Dritte                   |                             | 5'000.00   |             | 5'000.00   |               | 3'318.40   |
| 7101.4243.03               | Grundgebühr Private Dritte                       |                             |            |             | 60.00      |               | 39.00      |
| 7101.4243.05               | Wasserzählermieten Dritte                        |                             | 150.00     |             | 150.00     |               | 97.40      |
| 7101.4260.00               | Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter |                             | 300.00     |             | 300.00     |               | 300.00     |